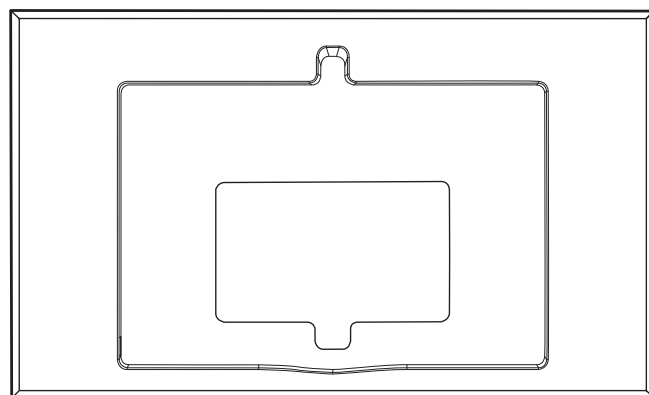




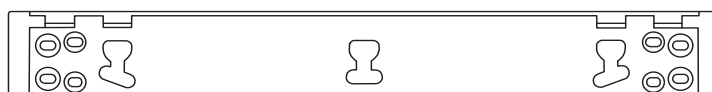
يوجد اسم طراز التلفزيون ورقمه التسلسلي بالجزء
الخلفي من التلفزيون
قم بتدوينهما في حالة احتياجك إلى أي خدمة في
المستقبل.

الطراز _____
الرقم التسلسلي _____

لتقديم الاقتراحات أو الآراء
أو الشكاوى، يرجى الاتصال
على الرقم 800 54 54 54 في الإمارات العربية المتحدة
0800 54 54 54 في جنوب أفريقيا
080 100 54 54 في المغرب
19960 في مصر
021 36 54 54 في الجزائر
في البلدان الأخرى، يرجى الاتصال
بالوكيل المحلي أو زيارة الموقع
<http://www.lg.com>



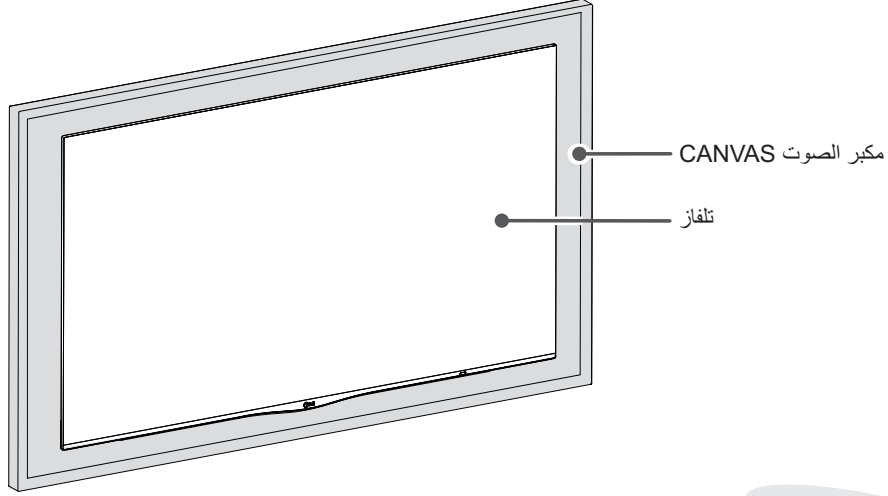
مكبر الصوت CANVAS



دعامة التثبيت على الحائط

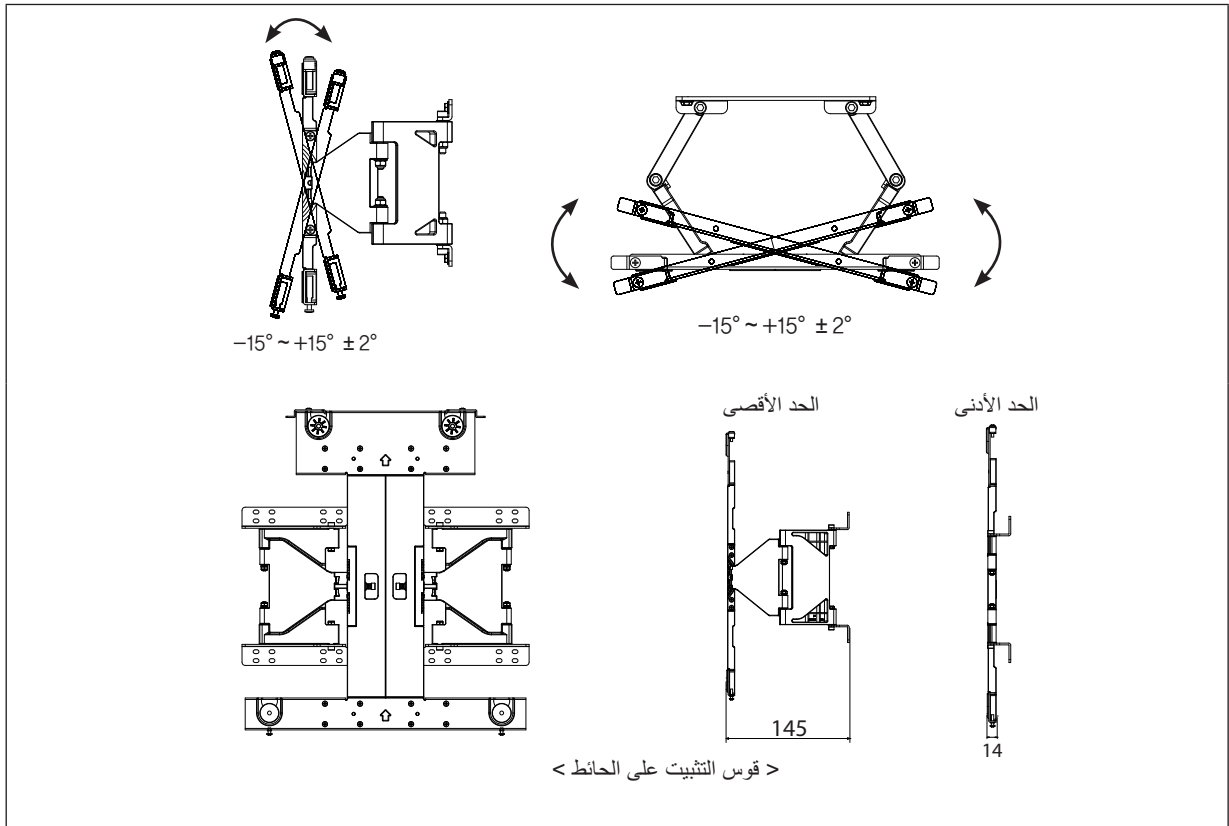
اسم الطراز	مكبر الصوت CANVAS	قوس التثبيت على الحائط	دعامة التثبيت على الحائط
العرض (مم)	1430	450	500
الارتفاع (مم)	865	500	64
العمق (مم)	64	40	9
الوزن (كجم)	17.7	5.7	0.6
مواصفات التثبيت على الحائط وفقاً لمعايير VESA	-	210 (الجهة العليا) / 364 (الجهة السفلى) * 450	-
سعة الحمولة القصوى (كجم)	-	50	50
إخراج الصوت	100 W	-	-
الطاقة	تيار متردد بجهد من 100 إلى 240 فولت تقريباً وبتردد من 50 إلى 60 هرتز (محول SMPS)	-	-
الإدخال	إدخال SPDIF	-	-
الجهة الأمامية، المجهاز	Impedance: 8 Ω	-	-

11 الشكل المجمع لمكبر الصوت CANVAS التلفاز / مواصفات المنتج



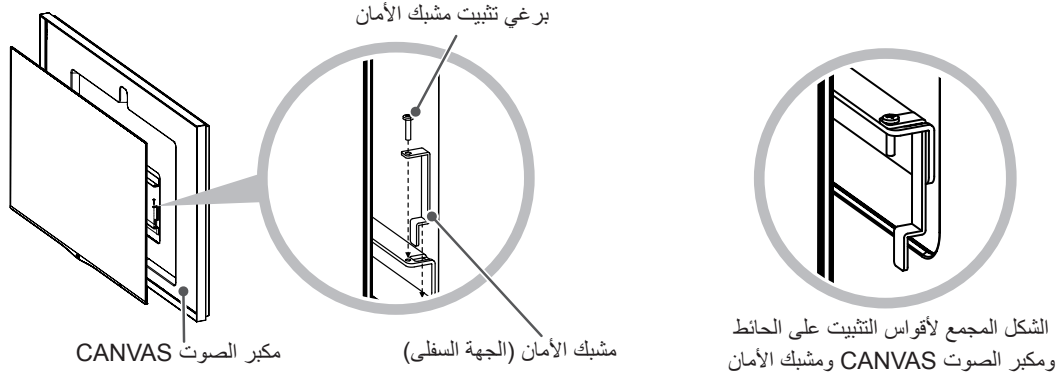
مواصفات المنتج

[الوحدة : مم]

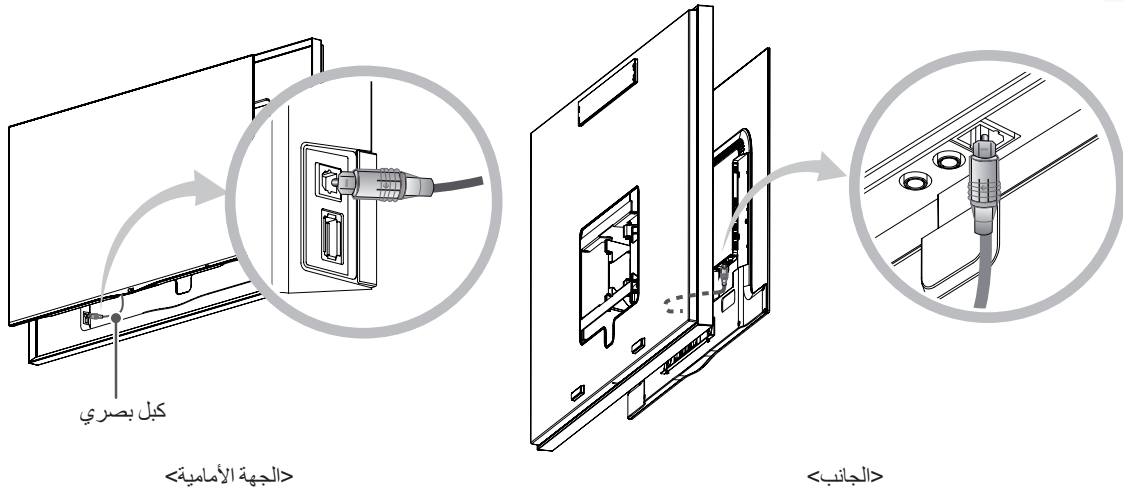


9 تثبيت مشبك الأمان (الجهة السفلى)

- احرص على تثبيت مشبك الأمان (الجهة السفلى) بعد وضع سلك الطاقة في مكانه.
- تبت مشبك الأمان (الجهة السفلى) باستخدام برغي تثبيت مشبك الأمان في الثقب المربع من قوس التثبيت على الحائط كما هو مبين في الصورة.
- تبت المشبك ليكون متناظرًا من الجهتين.
- اسحب الجهة السفلى من مكبر الصوت CANVAS للتحقق مما إذا كان المنتج مثبتًا بإحكام.

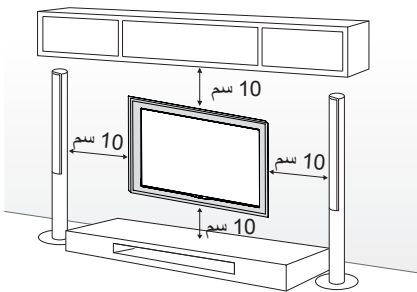


10 توصيل الكبل البصري



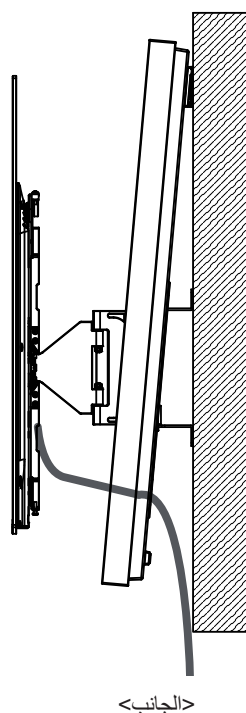
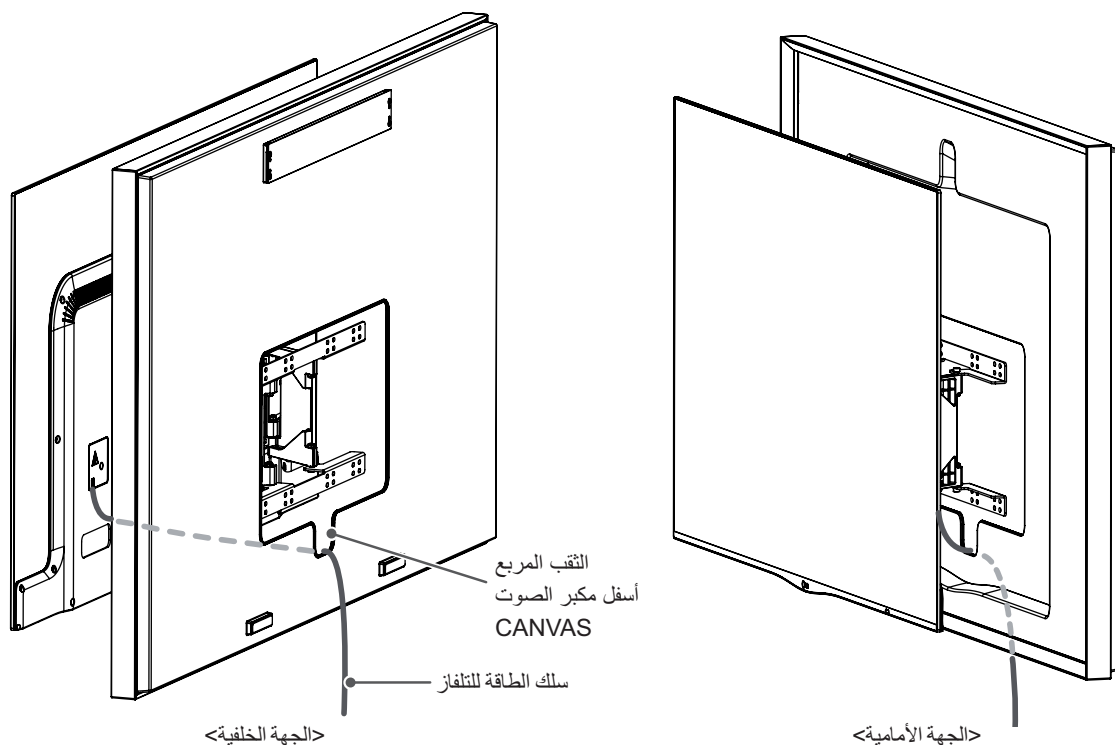
تنبيه

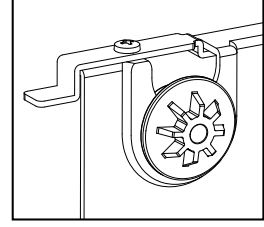
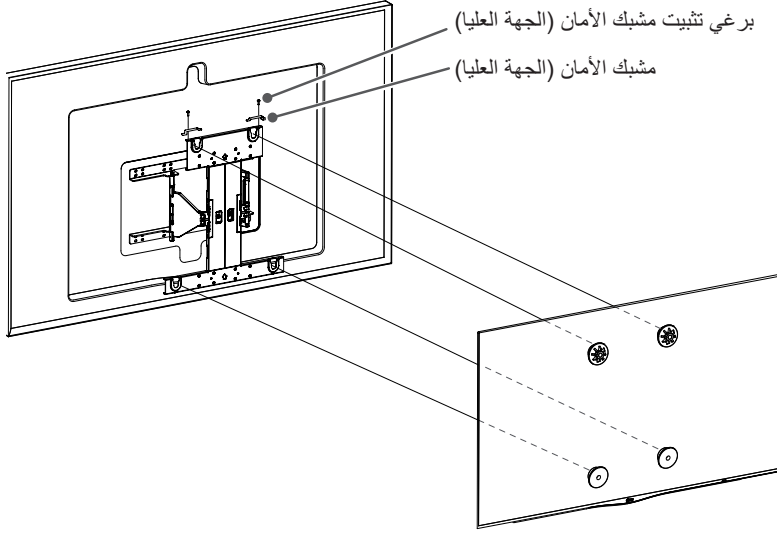
- أبق مسافة 10 سم (على الأقل) من الحائط لتهوية مناسبة.
- لا تضع التلفاز في مكان قريب من مصادر السخونة أو فوقها، إذ قد يؤدي ذلك إلى نشوب حريق أو إلحاق الضرر بالمنتج.



8 وضع سلك الطاقة في مكانه

- اسحب مكبر الصوت CANVAS إلى الأمام.
- اسحب سلك الطاقة عبر الثقب المربع أسفل مكبر الصوت CANVAS لترتيبه.



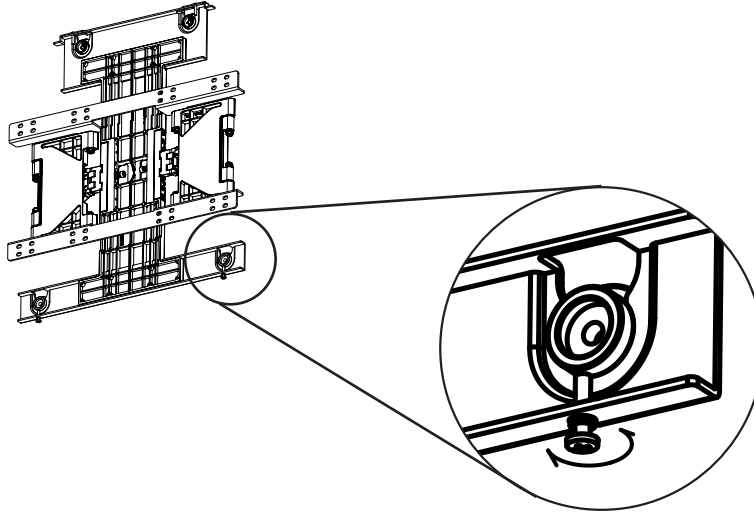


تجميع مشبك الأمان بين قوس التثبيت على الحائط والمنتج

- 3 علق التلغاف الذي تم تجميع قطعه باستخدام فواصل المبعادة الدليلية على قوس التثبيت المثبت على الحائط عن طريق محاذاته مع التجويفات الموجودة في القوس باتجاه السهم. ثبت الجزء السفلي أولاً، ثم ثبت الجزء العلوي عن طريق رفع الجهاز قليلاً إلى الأعلى.
 - 4 أدخل مشبك الأمان الذي تم توفيره لتفادي امتزاز المنتج، باتجاه السهم مع ضبط موقعه، ثم ثبت مشبك الأمان تماماً باستخدام برغي التثبيت الخاص به. في حالة عدم تثبيت مشبك الأمان كما هو مبين في الصورة، قد يؤدي ذلك إلى سقوطه.
- تحقق مما إذا كان المنتج مثبتاً بإحكام عن طريق سحب الجهة السفلى من التلغاف.
- عند استخدام الكبلات أو الملحقات التي لم يتم توفيرها كملحقات لهذا المنتج، احرص على الحفاظ على مسافة معينة بينها وبين الحائط، بحيث تتفادى الضغط بقوة مفرطة على الكبلات أو الملحقات.
- قد يؤدي دفع المنتج بقوة مفرطة إلى إلحاق الضرر به.

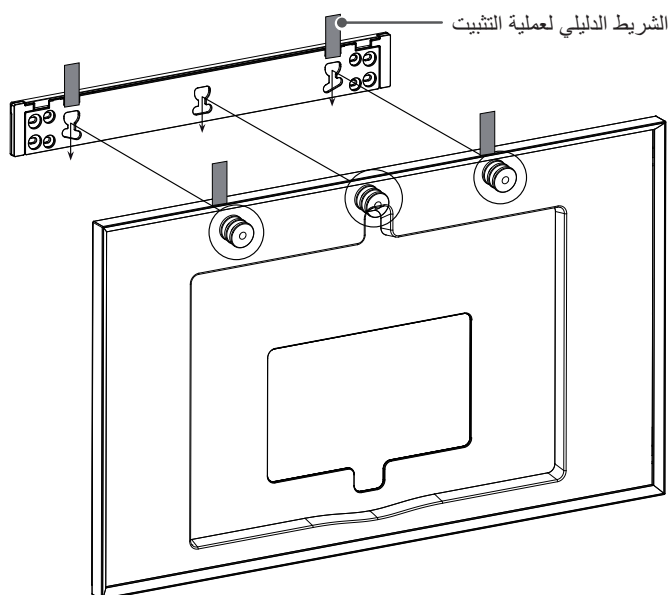
7 ضبط مستوى المنتج

- إذا لم يكن مستوى المنتج مضبوطاً بالشكل المطلوب بعد الانتهاء من التثبيت، اضبطه باستخدام هذا البرغي.
- (يتحرك المنتج صعوداً أو نزولاً بحسب اتجاه تدوير البرغي.)



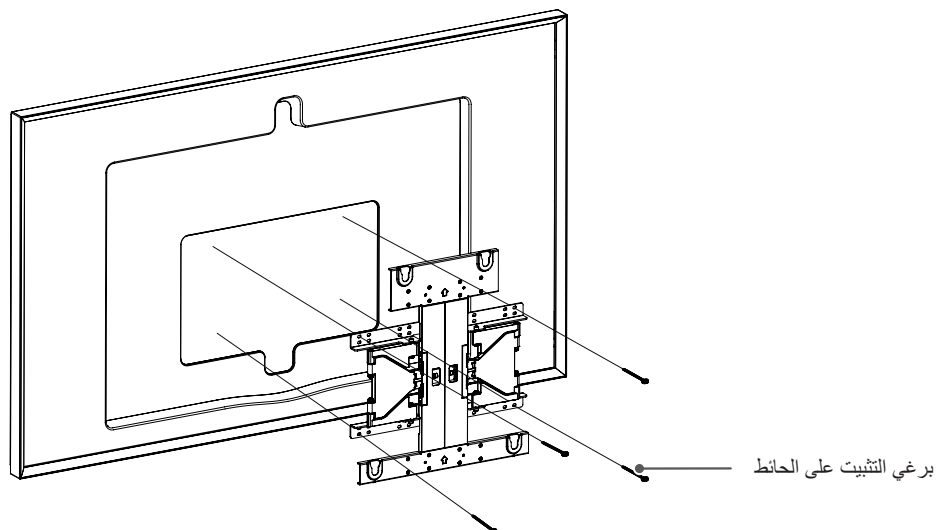
6 تجميع دعامة التثبيت على الحائط ومكبر الصوت CANVAS

> يتطلب رفع المنتج وتثبيته وجود شخصين أو أكثر <



العربية

- 1 ضع مكبر الصوت CANVAS على قوس التثبيت المثبت على الحائط باتجاه السهم.
 - ثبت الشريط الدليلي لقوس التثبيت على الحائط فوق الثقوب اليسرى واليمنى من قوس التثبيت على الحائط وفوق ورقتي VESA اليمنى واليسرى لمكبر الصوت CANVAS.
 - ثبت الشريط الدليلي لقوس التثبيت على الحائط جنباً إلى جنب كما هو مبين في الصورة، ثم ثبت المنتج. بعد انتهاء عملية التثبيت، انزع الشريط الدليلي لقوس التثبيت على الحائط.
 - تحقق مما إذا كان المنتج مثبتاً بإحكام من خلال سحب الجهة العليا من مكبر الصوت CANVAS.
 - إذا لم يكن مستوى المنتج مضبوطاً بالشكل المطلوب بعد الانتهاء من التثبيت، اضبطه من خلال إزاحة مكبر الصوت CANVAS إلى اليسار وإلى اليمين.

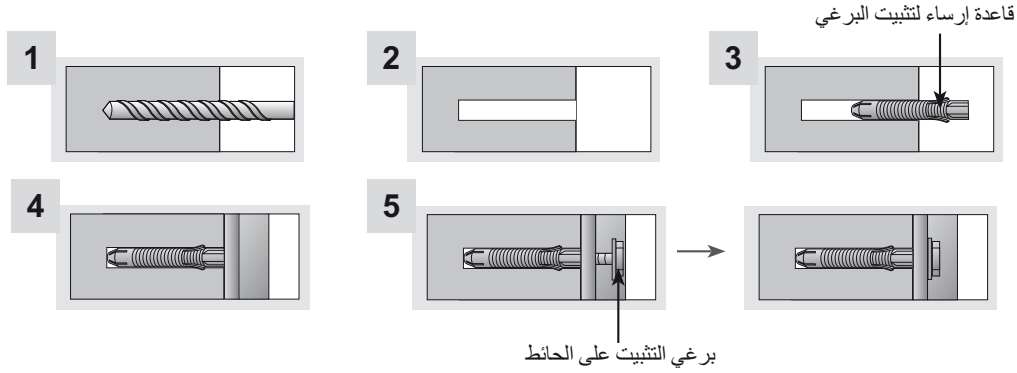


- 2 ثبت قوس التثبيت على الحائط باستخدام براغي التثبيت على الحائط

4 تثبيت قواعد الإرساء والبراغي

> يُرجى اتباع التعليمات الواردة أدناه <

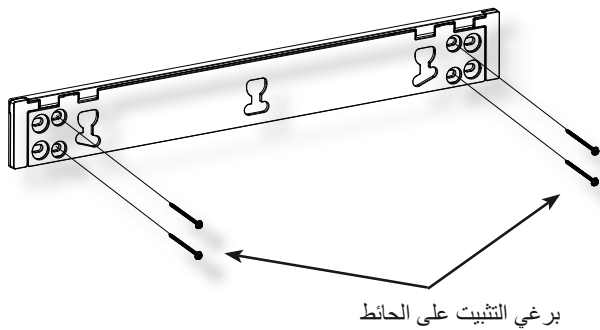
- تحقق من المواد التي استخدمت في بناء الحائط ومن سماكة مواد التشطيب.
- يمكنك استخدام قواعد الإرساء والبراغي المتوفرة مع التلفاز لتثبيته على الحائط المصنوع من الإسمنت، أو الإسمنت الخفيف، أو الصخر الناعم، أو الصخر الخشن، أو الطوب، أو الكتل الخلوية.
- لا تثبت التلفاز على الحائط المصنوع من اللوح الجص أو الألواح اللبغية المتوسطة الكثافة (MDF). وإلا سيكون عليك تثبيت براغي التثبيت في الحائط الاستنادي (الإسمنت) داخل مواد التشطيب. إذا لم يكن لديك حائط ساند، عليك أولاً تركيب أداة تعليق منفصلة لتثبيت قواعد الإرساء والبراغي.
- لدى تثبيت المنتج على حائط من نوع غير محدد في هذا الدليل، احرص على أن تكون كل نقطة تثبيت قادرة على تحمل سحب 70 كغ ثقلي (686 نيوتن) وقص 100 كغ ثقلي (980 نيوتن) أو أكثر.



- استخدم ريشة الحفر 8 مم لحائط الإسمنت ومطرقة الحفر (التصادم).
- 1 استخدم ريشة حفر 8 Ø مم لإحداث ثقب بعمق 80-100 مم في موقع مسمار التثبيت.
- 2 نظف الثقوب التي تم إحداثها.
- 3 أدخل المسمار المتوفر مع المنتج في الثقب. (استخدم مطرقة عند إدخال مسمار التثبيت).
- 4 وجه قطعة ضبط الزاوية نحو الأعلى. وجه قطعة ضبط الزاوية نحو الأعلى.
- 5 عليك محاذاة براغي التثبيت على الحائط مع الثقوب لشد البرغي. شد البرغي باستخدام العزم الموصى به بين 45 كغ ثقلي/سم و 60 كغ ثقلي/سم أو أكثر.

5 تثبيت دعامة التثبيت على الحائط

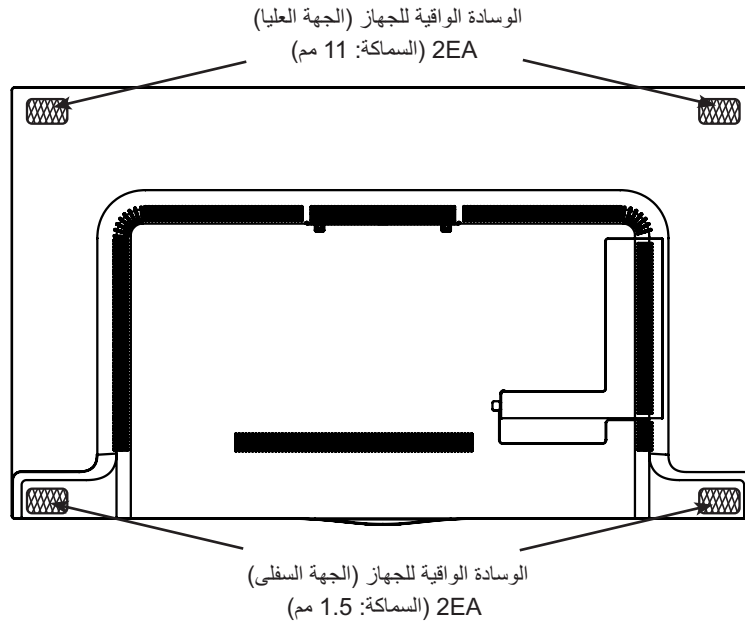
> كيفية شد البراغي <



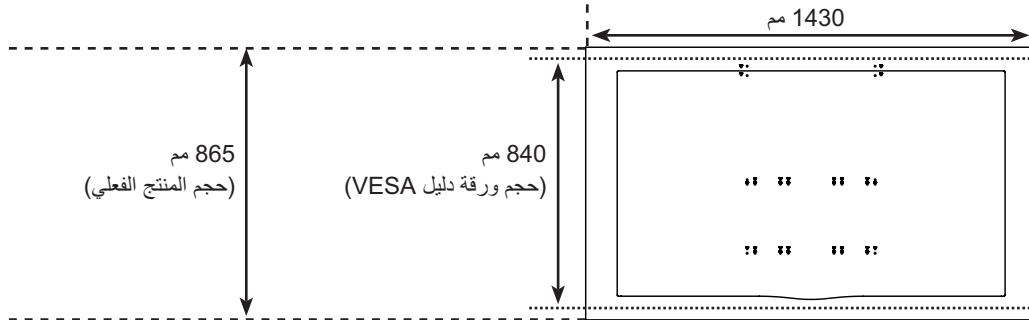
- شد براغي التثبيت على الحائط الأربعة.
- إذا تعذر تثبيت البراغي في الموضع المحدد لها، عليك نقل القوس إلى اليسار أو إلى اليمين لتتمكن من تثبيتها.
- ثبت دعامة التثبيت على الحائط باستخدام براغي التثبيت على الحائط كما هو مبين في الصورة.
- شد البراغي إلى أن يتم جمع الحائط ودعامة التثبيت على الحائط والبراغي بإحكام باستخدام مفك براغي من Philips (يدوي أو كهربائي) أو مفتاح ربط 8 مم.

2 تثبيت الوسادة الواقية للجهاز

- تثبت الوسادة الواقية للجهاز لتخفيف وطأة الصدمة بين الجهاز ومكبر الصوت في حالة ارتطاما ببعضهما أثناء ضبط الزاوية.
- تثبت الوسادة الواقية في الزوايا الأربع من الجهة الخلفية للجهاز كما هو مبين في الصورة.



3 التحقق من مواقع براغي التثبيت على الحائط باستخدام ورقة دليل VESA



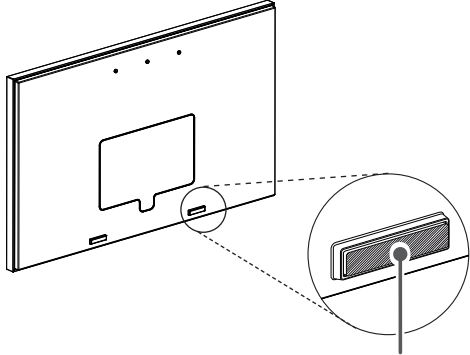
- 1 تحقق من معيار VESA الخاص بالتلفاز.
- 2 ضع علامة في موقع التثبيت على الحائط باستخدام ورقة دليل VESA المتوفرة مع الملحقات.
- 3 أزل ورقة دليل VESA بعد التحقق من مواقع تثبيت البراغي على الحائط.

* تجدر الإشارة إلى أن حجم ورقة دليل VESA هو أقصر من حجم المنتج الفعلي بمقدار 12.4 مم من الجهتين العليا والسفلى على التوالي عند التثبيت.



تنبيه

كيفية استخدام الشريط المطاطي



قم بتوصيل الشريط المطاطي هنا.

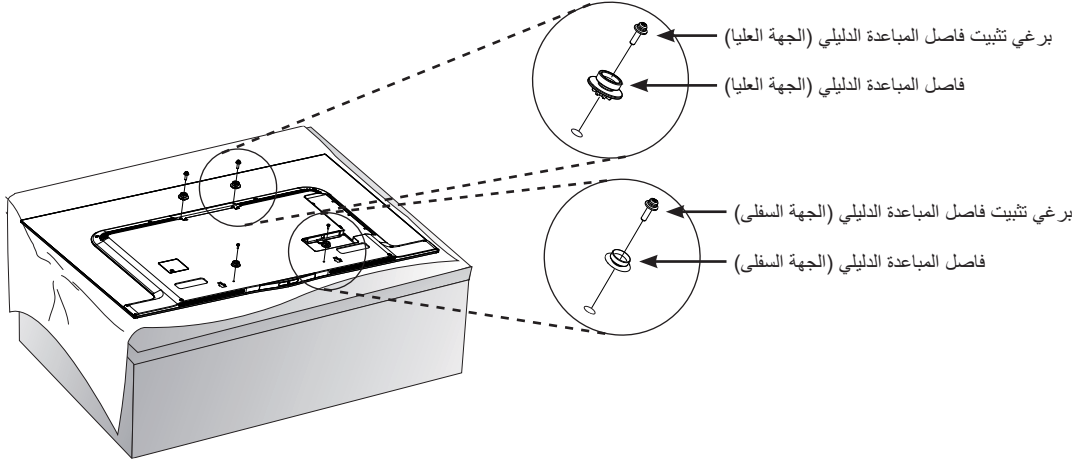
- يوصى بتثبيت القوس على حائط من الإسمنت.
- ينبغي أن يقوم اختصاصي بيعه البائع في متجر البيع بالتجزئة بتثبيت المنتج.

العربية

التثبيت

1 تثبيت فاصل المباعدة الدليلي على التلفاز

- في حالة تعذر شد البراغي بإحكام لدى تثبيت فاصل المباعدة الدليلي معها، تحقق من عمق تثبيت البراغي مجدداً وراجع دليل الخدمة الفنية.



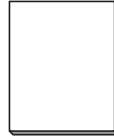
<الإجراءات>

- 1 إذا تم تثبيت أي براغي في ثقوب التثبيت، يُرجى إزالتها.
- 2 ثبت فواصل المباعدة الدليلية وبراغي تثبيت فواصل المباعدة الدليلية بالترتيب المبين في الصورة.
 - وجه المنتج نحو الأسفل على طاولة. لتفادي حدوث خدوش على الشاشة، ضع المنتج على وسادة أو قطعة قماش ناعمة على سطح مستو.
 - شد البرغي إلى أن يتم جمع الجهاز وفواصل المباعدة الدليلية والبراغي بإحكام، ثم أوقف الشد.
 - استخدم مفك براغي من Philips (يدوي أو كهربائي) لشد البراغي.

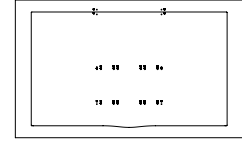
المكونات



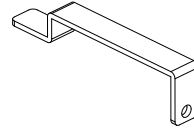
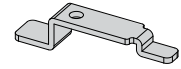
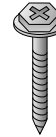
كبل بصري



دليل المستخدم

شريط دليل التثبيت
4EA

ورقة دليل VESA

فاصل المبعادة الدليلي (الجهة السفلى)
برغي تثبيت
M4 x 20 ، 2EAفاصل المبعادة الدليلي (الجهة العليا)
برغي التثبيت
M6 x 26 ، 2EAفاصل المبعادة الدليلي (الجهة العليا)
2EAفاصل المبعادة الدليلي (الجهة السفلى)
2EAالوسادة الواقية للجهاز (الجهة العليا)
2EA (السماكة: 11 مم)
الوسادة الواقية للجهاز (الجهة السفلى)
2EA (السماكة: 1.5 مم)مشبك الأمان (الجهة العليا/السفلى) برغي التثبيت
M4 x 12 ، 4EAمشبك الأمان (الجهة السفلى)
2EAمشبك الأمان (الجهة العليا)
2EAالشريط المطاطي
2EA (السماكة: 12 مم)برغي التثبيت على الحائط
8EAمسمار التثبيت على الحائط
8EA

قبل التثبيت

- لا تستخدم هذا المنتج إلا للتثبيت التلقائى على الحائط.
- تَوخَّ الحذر لدى تثبيت المنتج/استخدام أدوات التثبيت على الحائط لتفادي إلحاق الضرر بالمنتج والتعرُّض لحوادث تهدد السلامة.
- إذا لم تكن قد قرأت دليل التثبيت وفهمت جيدًا التعليمات المذكورة فيه، لا تثبت المنتج بنفسك، بل اتصل بمركز خدمة معتمد.
- وإذا لم تفهم جيدًا تعليمات التثبيت حتى بعد الاستعلام عنها، عليك اللجوء إلى اختصاصي لتثبيت المنتج.
- حتى إن لم تكن اختصاصيًا بالتثبيت وكنت تملك خبرة في المجال الميكانيكي أو مجال البناء، من المستحسن أن تفهم جيدًا التعليمات في هذا الدليل قبل تثبيت المنتج.
- صُمم هذا المنتج ليتم تثبيته على الحائط مع الحفاظ على مساحة قياسية بين المسامير. لا تُعتبر LG Electronics مسؤولة عن أي مشاكل تحدث نتيجة تثبيت المنتج على الحائط من دون مراعاة المساحة المعيارية.
- عليك تثبيت براغي التثبيت على الحائط بحيث يتم تركيبها في وسط طرفي المسامير.
- يُنصح باستخدام مكشِّف المسامير، وهو جهاز منفصل.
- لدى تثبيت قوس التثبيت على حائط من الإسمنت أو أي حائط آخر يتمتع بالمتانة المذكورة في الدليل، يمكنك إزالة أقواس التثبيت على الحائط واستخدام المسامير مع الحفاظ على المساحة المعيارية واتباع تعليمات تثبيت القوس لتسهيل العملية.
- لا تثبت المنتج إلا على حائط عمودي.
- لا تثبت القوس على حائط منحني بزاوية تتخطى النطاق القياسي أو لا تعلقه على السقف.
- إن LG Electronics غير مسؤولة عن المشاكل التي تطرأ جراء تثبيت المنتج على حائط مائل أو تعليقه على السقف.
- يرجى التحقق من الملحقات المتوفرة مع المنتج قبل تثبيته. إن شركة LG Electronics غير مسؤولة عن أي ضرر أو خسارة للملحقات بعد فتح العلبة.
- ضع الملحقات المتوفرة مع المنتج بعيدًا عن متناول الأطفال أو الأولاد، إذ إنها قد تتسبب بمشاكل تهدد سلامتهم، مثل الاختناق جرَّاء ابتلاع الأجزاء.
- احرص على تثبيت البراغي بإحكام على الحائط.
- قد يؤدي الضغط بقوة مفرطة على البراغي إلى إلحاق ضرر بالحائط أو تدهور أداء المنتج أو قوته أو إلى إلحاق الضرر به.
- احرص على عدم تثبيت تلفاز يتخطى وزنه القيود المحددة وعلى عدم استخدام قوة خارجية.
- تَوخَّ الحذر لدى استخدام الأدوات أثناء التثبيت لتفادي وقوع الحوادث أو الأضرار.

أدوات التثبيت

مفك براغي من Philips (يدوي أو كهربائي)/مفتاح ربط 8 مم / مثقاب / ريشة حفر 8 مم للحائط الإسمنتي و 4 مم للحائط الخشبي أو الحديدي / مقياس المستوى / مكشِّف المسامير / مفك براغي شق

تنبيه



ينبغي أن يتواجد شخصان على الأقل للتعاون على تثبيت المنتج أو ضبط ارتفاعه بعد انتهاء عملية التثبيت.
قد يؤدي العمل بشكل منفرد إلى سقوط المنتج والتسبب بحدوث إصابة شخصية أو إلحاق ضرر بالمنتج.

عند إحداث الثقوب في الحائط، استخدم دائماً ريشة حفر ومثقاب بقياس القطر المحدد.
إذا أحدثت ثقوباً لتثبيت المنتج من دون الالتزام بالتعليمات، قد يؤدي ذلك إلى عدم تثبيت المنتج بإحكام، ما قد يتسبب بتهديد السلامة.

احرص على عدم تثبيت المنتج في أي مكان سوى على حائط عمودي، على سبيل المثال، قرب رشاش مياه أو جهاز استشعار أو في أي مكان قد يعرضه للاهتزاز أو الصدمة أو بالقرب من أي كبل طاقة مرتفع الفولتية أو مصدر طاقة..

لا تعمل على تثبيت المنتج ويداك مكشوفتان. ضع دائماً قفازات العمل الملائمة.
وإلا قد يتسبب ذلك في حدوث إصابات شخصية..

تثبيت المنتج وفق التوجيهات الواردة في دليل المستخدم هذا.
قد يؤدي عدم اتباع التوجيهات الواردة في دليل المستخدم إلى حدوث إصابة شخصية بالغة أو إلحاق الضرر بالمنتج بسبب عملية التثبيت غير الصحيحة.

تحقق من نوع المواد التي استخدمت في بناء الحائط قبل التثبيت واستخدم قواعد الإرساء والبراغي المتوفرة عند الضرورة.
إذا لم تستخدم قواعد الإرساء أو البراغي غير تلك الموصى بها، قد لا تتحمل قواعد الإرساء أو البراغي وزن المنتج وتتسبب بتهديد السلامة.

لا تسمح المنتج بمنشفة مبللة واحرص على عدم استخدام أي جهاز تدفئة أو مرطب أسفل موضع تثبيت المنتج.
إذا تسربت المياه إلى داخل المنتج أو تعرض هذا الأخير للرطوبة أو الحرارة، قد يؤدي ذلك إلى نشوب حريق أو حدوث صدمة كهربائية أو تعطل المنتج.

افصل سلك الطاقة عن مصدر الطاقة قبل تثبيت المنتج.
إذا عمدت إلى تثبيت المنتج فيما يكون سلك الطاقة متصلاً بمصدر الكهرباء، قد يؤدي ذلك إلى حدوث صدمة كهربائية أو نشوب حريق.

عندما تستخدم كبلات غير تلك المتوفرة مع المنتج لتوصيله، قد يتعرض الحائط أو موصل المنتج للضرر بسبب الاحتكاك مع الحائط. احرص على استخدام نوع الكبل المتوفر مع المنتج.

احتياطات الأمان



- احرص على أن يقرأ الاختصاصي بال تثبيت هذا الدليل قبل البدء بالتثبيت.
- بعد الانتهاء من التثبيت، على الاختصاصي بال تثبيت أن يسلم دليل المستخدم هذا للعميل وأن يطلب منه قراءته بعناية وحفظه في مكان آمن.
- بعد قراءة دليل المستخدم، احفظه في مكان يسهل الوصول إليه بحيث يتمكن المستخدمون من الرجوع إليه عند الضرورة في المستقبل.

تحذير



تعليمات

لا تثبت المنتج في مكان لا يستطيع تحمّل وزنه. إذا كان الموضع حيث تم تثبيت المنتج غير مستقر ومتين بشكل كافٍ، قد يؤدي ذلك إلى سقوطه والتسبب بإصابات شخصية.

بعد الانتهاء من تثبيت المنتج، لا تتعلّق به أو تعرّضه لصدمة كبيرة. قد يؤدي ذلك إلى سقوط المنتج والتسبب بإصابات شخصية.

ينبغي أن يقوم اختصاصي بعينه البائع في متجر البيع بالتجزئة بتثبيت المنتج. يشكل تثبيت المنتج من قبل شخص غير متخصص بالتثبيت خطرًا كبيرًا وقد يتسبب بإصابة شخصية.

اتصل باختصاصي التثبيت الذي عينه البائع في متجر البيع بالتجزئة لنقل المنتج أو تغيير موضعه عند الضرورة. تتطلب عملية التثبيت تقنيات محددة، كما نقل المنتج وتثبيته بنفسك إذ قد تتسبب ذلك بمشاكل كبيرة تهدد السلامة.

لدى تثبيت منتج من النوع الذي يثبت على الحائط، احرص على عدم تعليق كبل الطاقة أو كبل الإشارة في الجهة الخلفية من التلفاز. قد يتعرّض السلك للضرر ويتسبب بنشوب حريق أو حدوث صدمة كهربائية أو إلحاق الضرر بالمنتج.

جدول المحتويات



3	احتياطات الأمان
5	قبل التثبيت
6	المكونات
7	التثبيت
7	تثبيت فاصل المبادعة الدليلي على التلفاز
8	تثبيت الوسادة الواقية للجهاز
8	التحقق من مواقع براغي التثبيت على الحائط باستخدام ورقة دليل VESA
9	تثبيت قواعد الإرساء والبراغي
9	تثبيت دعامة التثبيت على الحائط
10	تجميع دعامة التثبيت على الحائط ومكبر الصوت CANVAS
11	ضبط مستوى المنتج
12	وضع سلك الطاقة في مكانه
13	تثبيت مشبك الأمان (الجهة السفلى)
13	توصيل الكبل البصري
14	الشكل المجمع لمكبر الصوت CANVAS التلفاز / مواصفات المنتج
14	مواصفات المنتج

تحذير

- إذا تجاهلت رسالة التحذير، فقد تتعرض لإصابة بالغة أو حادث خطير أو حالة وفاة.

تنبيه

- إذا تجاهلت رسالة التنبيه، قد تتعرض لإصابة طفيفة أو قد يتسبب ذلك بإلحاق ضرر بالمنتج.



دليل المالك مكبر الصوت CANVAS

يُرجى قراءة هذا الدليل بعناية قبل تشغيل الجهاز
والاحتفاظ به للرجوع إليه في المستقبل.

OCF100

www.lg.com